

EDINOST

Izhaja vsak dan, tudi ob nedeljah in praznikih, ob 5 zjutraj, ob ponedeljkih ob 8 dopoldne.

Uredništvo: Ulica Sv. Frančiška Asiškega št. 20, I. nadst. — Val dopisni naj se pošljejo uredništvu lista. Ne frankirana pisma se ne sprejemajo in rokopol se ne vračajo.

Izdajatelj in odgovorni urednik Stefan Godina. Lastnik koncerna lista „Edinosti“ — Tisk tiskarne „Edinosti“, vpisane zadruga s omejenim poročvom v Trstu, ulica Sv. Frančiška Asiškega št. 20. Telefon uredništva in uprave št. 11-37.

Naročnina vsakega: Za celo leto K 24.—
za pol leta „ 12.—
za tri meseca „ 6.—
za sedeljsko izdajo za celo leto 8.20
za pol leta 4.10

Posamezne številke „Edinosti“ se prodajajo po 6 vinarjev zastarele številke po 10 vinarjev.

Oglasi se računajo na milimetre v širokosti ene kolone. Cene: Oglasi trgovcev in obrtnikov mm po 10 vin. Osmrtnice, zahvale, poslanice, oglasi denarnih zavodov mm po 20 vin. Oglasi v tekstu lista do pet vrst K 5.— vsaka nadaljna vrsta 2.—

Mali oglasi po 4 vinarje beseda, najmanj pa 40 vinarjev.

Oglase sprejema inšeratalni oddelek „Edinosti“. Naročnina in reklamacije se pošiljajo upravi lista. Plačuje se izključno le upravi „Edinosti“. — Plača in toži se v Trstu.

Uprava in inšeratalni oddelek se nahajata v ulici Sv. Frančiška Asiškega št. 20. — Poštobranilnični račun št. 841.652.

Splošno zmagovito prodiranje na severovzhodnem bojišču.

Naša zmaga pri Kracfalvi. - Naša ofenziva pri Marmaros Szigetu. - Rusko prodiranje proti severu odbito. - Naši zavzeli mostno utrdbo pri Sandomierzu. - Položaj v Antwerpnu. - Nove utrube pred Parizom.

BUDIMPEŠTA, 6. (Kor.) Ogrski korespondenčni urad poroča iz Nylregi-Haza: Uradno poročilo iz Huszta pravi, da so naše čete od včerajšnjega opoldneva pri Teczö v ljutem boju z Rusi. Naše vrle čete trgajo korak za korakom Rusom pozicije iz rok.

Pri Kracfalvi se je tudi vršil ljut boj, ki se je končal s popolno zmago naših. Rusi so bili deloma uničeni, ostanek pa je bil ujet. Tu je tvorilo 2000 poljskih legionarjev predstražo.

Naše čete v ofenzivi pri Marmaros-Szigetu.

Naše čete prodirajo povsod čez Karpat. **BUDIMPEŠTA 6. (Ogr.)** kor. ur.) Oficijozno se poroča: Naše čete so mogle tudi že pri Marmaros Szigetu preiti v ofenzivo, ki, kakor se upa, v kratkem času popolnoma očisti Ogrsko ruskih čet.

Hiter beg ali uničenje čaka tudi posameznih majhnih oddelkov ene ruske kolone, ki je po gorskih potih vdrla v županijo Beszterze-Naszod. Začasno so ustavili njih prodiranje nekatere v bližini se nahajajoči orožniški oddelki. Za končno obrezuspešenje vsega poizkusa potrebne čete so že na potu.

Po vseh ostalih prelazih prodiramo zmagovito preko ogrske meje.

Rusi vrženi čez Vislo.

Naši osvojili mostno utrdbo pri Sandomierzu. — Pri Ta nobrzu ruska divizija premagana.

DUNAJ, 6. (Kor.) Uradno se razglša: 6. oktobra. Nenadno prodiranje nemških in avstro-ogrskih bojnih sil na ruskem Poljskem je, kakor se zdi, popolnoma presenetilo Ruse. Porinili so sicer močne sile iz Galicije proti severu, pa so jih, ko so poizkusili preoračiti Vislo v smeri proti Opatovemu, zavezniki vrgli čez reko.

Naše čete so osvojile rusko mostno utrdbo pri Sandomierzu.

V Galiciji prodiramo po načrtu. Pri Ternobrzegu smo vrgli rusko infanterijsko divizijo.

Namestnik načelnika generalnega štaba: pl. Höfer, generalni major.

Položaj v Antwerpnu.

LONDON, 6. (Kor.) Dopisnik londonskih „Times“ v Antwerpnu podaja sledečo sliko o oblegani trdnjavi:

V mestu samem se za sedaj ne opaža nevarnost, da je sovražnik v bližini. Bombardiranje je še daleč, tako da se grmenje topov še ne čuje v Antwerpnu. Toda ne glede na to se popolnoma čuti bližina sovražnika. Mestne ulice so ves dan natlačene polne velikanske množice ljudstva, ki ne more najti miru, da bi nadaljevalo svoje poklicno delo. Po glavnih ulicah so pločniki razdejani in kamenje zloženo v barikade. Vojaški avtomobili in vozovi rdečega križa, le-ti z ranjenci iz zunanjih utrdb, neprenehoma vozijo v mesto in iz mesta. Kakor hitro pridejo vozovi, pridre množica, da bi zvedela kaj novega iz fronte. Cele trupe beguncev prihajajo iz Lierra, Duffela in drugih okoliških mest ter kažejo sliko najslabjega obupa in bede.

Dvoboj v zraku nad Antwerpnom.

KRISTIJANIJA, 5. (Ogr.) kor. urad.) Prebivalci antwerpenski so bili včeraj pričue dvoboja v zraku med nemškim aeroplanom globljega sestava in belgijskim dvokrovnikom ravno nad središčem mesta. Nemec je poganjal Belgijca. Belgijski stroj je bil opremljen z avtomatično pištolo, nemški pa s strojno puško. Nemški aeroplan je toliko časa proganjal belgijskega dokler ga ni zajel dež šrapnelov. Šele potem se je umaknil, ne da bi bil dobil kake hušje poškodbe. Vse prebivalstvo je drlo na ulice in z največjo napetostjo gledalo ta dramatični dvoboj v zraku.

Belgijska vlada svetuje, da se ženske in otroci izselijo iz Antwerpna.

AMSTERDAM, 6. (Kor.) List „Rotterdamcher Courant“ javlja iz Ternenzena z dne 4. t. m.: Ladje vatlake izkrcavajo ubežnike iz Antwerpna. Belgijska vlada je svetovala, da naj se ženske in otroci odstranijo iz Antwerpna.

Z nemško-francoskega bojišča. Nove utrube pred Parizom.

KODANJ, 5. (Kor.) List „Politiken“ javlja iz Londona: Pariški guverner je predlagal vrhovnemu poveljniku Joffreju, naj se utrdijo vsa mesta v pariški okolici, ki so pri prodiranju Nemcev brez odpora

pada v roke sovražniku. Utrdbe naj se napravijo kolikor le mogoče močno, da bi nemške čete pri ponovnem prodiranju zadevale na mnogo večje zapreke in močnejši odpor nego pa pri prodiranju proti Parizu meseca avgusta in septembra.

S privojenjem vrhovnega poveljnika se sedaj utrdijo sledeča mesta: Senlis, Gisors, St. Maxent, Montmorency, Bauvais, Chantilly, Melune, Mantes in Meaux. Posadke za ta mesta bodo tvorili novinci leta 1914. In divizije armade, ki se sestavijo pod vodstvom generala Pau na južnem francoskem.

V Creuzot izdelujejo dan in noč težke topove, ki jih spravijo potem sredi oktobra v fronto.

K temu pripominja Wolffov urad: Iz te vesti izhaja popolnoma jasno, da Francozi pričakujejo uspešnega prodiranja Nemcev.

Prebivalstvo Pariza.

MILAN, 6. (Cenzurirano.) Prošli teden so bili objavljene podatki ljudskega štetja, ki se je vršilo pretekli mesec v Parizu, da se dožene, koliko družin je treba preskrbljevati s hrano. Glasom teh podatkov se nahaja v Parizu še 761.200 družin, torej 362.434 manj nego leta 1911. Potemtakem je tretjina vseh družin zapustila Pariz. Od 1.807.044 prebivalcev, ki jih Pariz šteje v normalnem času, ostalo jih je le še 1.026.307, torej komaj 60 odstotkov.

Angleži snubijo Italijo.

BUDIMPEŠTA, 6. (Ogr.) kor. urad.) »Pester Lloyd« javlja iz Rima iz absolutno zanesljivega vira, da je sir Edvard Grey poslal zaupno osebo v politični misiji, ki naj bi pregovorila Italijo, da se priključi vojni v prilog tropsorazuma. Sir Grey je že davno sestavil vse določbe mira, ki naj bi se sklenil po končani vojni. Tako preide — po njegovem mnenju — vse nemško brodovje v angleško posest. Sir Grey prav posebno svetuje Italiji, da bi se odločila za tropsorazum, češ da to želi kot nekako protutež proti Francoski. V ta namen da je za slučaj sklepanja mira določil preembo meje v korist Italiji, a v škodo francoski. Greyove ponudbe ne potrebujejo komentarja, ker govore o izdaji lastnih zaveznikov.

Z nemško-japonskega bojišča

BERLIN 6. (Kor.) Posebni poročevalac lista »Berliner Zeitung am Mittag« poroča: Pri prvem naskoku na pehotne utrube v Tsingtao so bili združeni Japonci in Angleži odbiti. Izgubili so 2500 moč. Učinkovanje nemških min, topov in strelnih pušk je bilo pogubonosno.

Desno krilo združenih sta uspešno obstreljevala avstrijsko-ogrsko križarka »Kaiserin Elisabeth« in nemška topničarka »Jaguar«. Nemške izgube so baje malenkostne. Japonci pričakujejo ojačanja.

BERLIN 6. (Kor.) Vse časopise pozdravlja uspešno postopanje avstro-ogrsko križarke »Kaiserin Elisabeth« v Tsingtaou in se raduje dejstva, da se orožno bratstvo z monarhijo tudi na daljnem vzroku po skupnih bojih in vseh njih utra.

Lažnjiva poročila o nemškem prestolonasledniku.

BERLIN, 6. (Kor.) Reuterjev urad je odpisal na Ritzau urad v Kopenhagnu brzojavko v svrhu razširjanja iste, v kateri je rečeno, da, kakor poroča list »Temps«, neka baronica de Baye obdoljuje nemškega prestolonaslednika, da je na gradu Baye pri Champaubertu ukradel umetni in vrednosti ter, ko je grad zapuščal, z nogama teptal sliko ruskega carja in carice.

To obvestilo je nesramna laž. Prestolonaslednik ni bil, kakor zatrjujejo uradna poročila, nikoli v gradu Baye. Tudi čete njegove armade niso nikdar prišle tja.

Tudi poročila francoskih listov, da so Nemci uničili posestvo Ribetkourt v Lotaringiji, ki je last predsednika Poincarreja, je pravcata basen. Vsekarer je divjal nad posestvom Ribetkourt od 6. do 9. septembra divji boj; posestvo je bilo tudi od strelov zapaljeno, ali od francoskih.

Izmišljeno dnevno povelje cesarja Viljema.

BERLIN, 6. (Kor.) Angleški listi poročajo o dnevnem povelju cesarja Viljema, katero z izrazi zaničevanja angleške vojske pozivlja na uničenje iste. To dozvedeno dnevno povelje je izmišljeno.

Namestnik nemškega državnega kancelarja je bil izmišljen.

BERLIN, 6. (Kor.) Wolffov urad poroča: Namestnik državnega kancelarja, pod-

predsednik državnega ministrstva, dr. Delbrück, je odšel v spremstvu državnega podtajnika državne pisarne Van Schaffaja za nekaj dni v veliki glavni stan na pogovor z državnim kancelarjem.

Društvo »Ostmark« prenehalo in stopilo v službo »Rdečega križa«.

BERLIN, 6. (Kor.) Kakor poroča »Lokal Anzeiger«, je glavni predsednik društva »Ostmark« glede na hvalevredno postopanje Poljakov v sedanjih vojni sklenil dvigniti društveno delovanje in staviti organizacijo v službo »Rdečega križa«.

Bolezen generala Auffenberga.

BUDIMPEŠTA, 6. (Ogr.) kor. urad.) Kakor je izvedel ogrski korespondenčni urad, je obel general Auffenberg na influenco in je tako hripav, da komaj more govoriti.

Car Nikolaj na bojišču.

PETROGRAD, 6. (Ogr.) kor. urad.) Po celem mestu se ne govori o ničemer drugem, nego o tem, da je ruski car Nikolaj sklenil, da v najkrajšem času odide k svojim četam na bojišče.

Položaj v Varšavi.

KRAKOV, 6. (Kor.) Tukajšnji »Czas« javlja iz Varšave, da so se tamkaj vse življenske potreščine silno podražile. Posebno zelo občutno je pomanjkanje premoga. Električna razsvetljava je popolnoma ustavljena. Prebivalstvo je vsled teh razmer zelo razburjeno in razburjenost je še porastla, ker so vsi člani ruske državne banke odpotovali v Moskvo. Prebivalstvo ve za poraze ruske vojske in zmage nemške vojske pod generalom Hindenburgom.

»Gazeta Vojenna« uradni list višjega armadnega poveljnika.

BERLIN 6. (Kor.) Kakor poročajo listi izhaja na Rusko-Poljskem pod naslovom »Gazeta Vojenna« tednik kot uradni organ armadnega višjega poveljnika. Prva številka se obrača do Poljakov, ki pričakujejo lahko svojo svobodo samo od nemške in avstrijske zmage s zatrdilom, da mora zmagati pravična stvar.

Iz Spezie pobegli podmorski čoln - najden.

RIM 6. (Kor.) »Giornale d'Italia« poroča iz Ajaccija: Podmorski čoln, ki je izginil iz ladjedelnice trvdke Fiat v San Giorgio, je zasidran v Ajacciju na Korziki, kamor je prispel v nedeljo zastražen po francoski vojaški oblasti.

Isti list poroča iz Livorna: Danes zjutraj sta dospela semkaj iz Ajaccija drugi poveljnik podmorskega čolna, Rocchi, in neki drug član posadke. Pomorskim oblastim sta javila sledeče: Ko je podmorski čoln dospel na široko morje, da je poveljnik Belloni naznanil posadki, da ima tujen nalog in mora odpluti v Ajaccijo. Ko je podmorski čoln dospel v Ajaccijo, je Rocchi, ki se mu je zdelo ravnanje Bellonijevo sumljivo, pregovoril posadko, da je odrekla poveljniku pokorščino in javila stvar francoskim oblastim. Francoska pomorska oblast je zastražila podmorski čoln in zaprosila navodil od vlade, ki je odgovorila, naj ostane podmorski čoln na razpolago italijanski vladi. Italijanski torpedni rušilec je baje že odšel, da prevzame podmorski čoln in ga pospremi v Spezijo. Rocchi meni, da je treba postaviti ta dogodek na rovaš Bellonijeve prenapetosti.

RIM 6. (Kor.) »Messaggero« poroča iz Spezije: Ladjedelnica trvdke Fiat v San Giorgio di Muggiana je ponoči dobila od inženirja Rocchija, ki se je nahajal na krovu izginilega podmorskega čolna, iz Bastije brzojavko, v kateri zahteva dovoljenja za vrnitev. Ladjedelnica je brzojavno naročila Rocchiju, naj pouči mostvo, da se ne pokori Belloniju in naj straži podmorski čoln, dokler ne dosepe italijanska torpedovka ponj.

RIM 6. (Kor.) Ruski poslanik poroča, da je bil ruski podmorski čoln, ki je izginil, naročen pri trvdki Fiat. Radi vojne je Rusija naprosila ladjedelnico, da naj ga zadrži. Rusija ni v nobeni zvezi s tem, da je čoln izginil.

RIM, 6. (Kor.) »Tribuna« javlja, da so nekemu njenemu sodrtniku izjavili v franc. veleposlanstvu, da se v Ajaccio dospeli italijanski podmorski čoln ladjedelnice Fiat vrne v kratkem. Treba je edino je preudariti način vrnitve, ker gre za nov slučaj v zgodovini mednarodnega prava.

V Srbiji ni kolere.

SOFIJA, 6. (Kor.) Srbski tiskovni urad poroča iz Niša z dne 4. t. m.: Ponovno v

inozemskem časopisju priobčne vesti, da v Nišu razgraja kolera, so popolnoma neutemeljene. Niti v stari Srbiji niti v novi Srbiji ni bil doslej ugotovljen niti en slučaj kolere.

Grško-macedonska vstaja.

SOFIJA, 6. (Kor.) »Dnevnik« doznava, da zavzema grško-macedonsko vstaško gibanje velik obseg. Nahaja se baje tamkaj veliko, večinoma iz mohamedancev sestojecih čet, ki štejejo po 200 mož. Neka četa je baje pred kratkim razrušila med Ostrovim in Vladovim pri Vodeni tri železniške mostove, katerih eden je bil dolg nad sto metrov. Neka četa domačih bolgarskih prebivalcev se je baje pretekli četrtek celih osem ur bojevala s srbskimi četami pri Gjevgljiji in se potem oborožena umaknila.

Esad paša v Draču.

ATENE, 6. (Ogr.) kor. urad.) Tukajšnji listi poročajo iz Drača, da je Esad paša dospel v soboto, 3. t. m., popoldne s 7000 oboroženci iz Dibre in Matia pred Drač, kjer so ga pozdravili predsednik senata, metropolit in mestni načelnik. Istočasno je prispel v Drač na rušilcu torpedov »Agordatu« italijanski pooblaščenec Aliotti s svojim tajnikom.

Turčija ne misli delati propagande za druge in ostane nevtralna.

CARIGRAD, 6. (Kor.) List »Ikdam« odgovarja v svojem članku na napade petrograjskega lista »Nowoje Vremja« in moskovskega lista »Ruskoje Slovo« na Turčijo, da Turčija ne bo delala za nikogar propagande in da zato ostane nevtralna, ali na tak način, da lahko čuva svoje lastne interese. Kar se dostaje groženj, da bosta Anglija in Francoska napadli in zasedli obrežna sirska mesta, te ni vzeti za resno, ker se je izlamsko ljudstvo sedaj vzdramilo iz dolgega spanja in bi bilo za obe imenovani državi zelo težavno, ako bi hoteli Turčijo napasti na imenovani način.

Egipčani nočejo v Evropo na vojsko.

CARIGRAD, 6. (Kor.) List »Osmanischer Lloyd« doznaja, da je v Aleksandriji in Kairu prišlo do krvavih spopadov med armado in egipčanskimi domorodci, ker se Egipčani branijo, da bi se jih poslalo v Evropo, kjer naj bi se udeležili vojne.

Francoska proti Nizozemski.

PARIZ, 6. (Ogr.) kor. urad.) Pariški »Temps« ostro napada Nizozemsko in izjavlja, da bo Francoska pri sklepanju mira razlikovala med Belgijo in Nizozemsko. Nizozemska je prekršila nevtraliteto s tem, da je dovoljevala dovoz krme nemškim četam pri Lüttichu in Namuru. Rotterdam da je danes nemška luka. — Te trditve so neresnične.

Veledržajniška razprava v Zagrebu.

ZAOREB 6. (Kor.) Včeraj je pričela tu razprava proti trgovskemu akademiku Schaeferju in zasebniku Rudolfu Hercigovji radi poskušenege zavrtnega umora in veledržaje. Obtožnica stoni na znanih dogodkih v foarju deželnega gledališča ob priliki slavnostne predstave na čast nadvojvode Leopolda Salvatorja, kjer se je poskusil atentat na bana Skerleca. Obtožnica se ne priznava krivim.

Med zasliševanjem sta priznala, da sta imela zveze z Belgradom, od koder sta prinesla s seboj idejo edinstva med Srbij in Hrvatij za slučaj vojne. Obtožnica zanikujeta po pričah dognani pogovor glede nujnosti atentatov na prestolonaslednika, grofa Tiszo in Khuen Hedervaryja. Razprava se nadaljuje.

Bivši minister Anton vitez pl. Randa umrl.

PRAGA 6. (Kor.) Bivši minister, predsednik češke cesar Fran Josipove akademije in ud gosposke zbornice, Anton vitez pl. Randa, je danes zjutraj v Dobrichovitzu umrl.

PRAGA 6. (Kor.) Večerna izdaja »Narodnih listov« poroča, da je bil danes umrl bivši minister dr. pl. Randa do včeraj zvečer še popolnoma zdrav in izvrstno razpoložen. Po noči je nenkrat začel bruhati kri. Bruhanje se je danes zjutraj ponovilo in mu povzročilo smrt.

Ponesrečena nemška letalca.

POZNANJ 5. (Kor.) Danes sta ponesrečila pri Janovicu pred kratkim za lajnanta imegovani šef pilotov Stiefvater in častnik Pappe, ki ga je spremljal. Oba letalca sta bila takoj mrtva.

Automobilska nezgoda soproge generala pl. Einema.

BERLIN 6. (Kor.) Včeraj zvečer je trčil avtomobil, v katerem se je peljala soproga poveljujočega generala pl. Einema, s tako silo z vozom cestne železnice skupaj, da je bil voz dvignjen iz rels. Sprednji del avtomobila je bil popolnoma zdrobljen. Gospa pl. Einem in sofer sta zadobila precejšnje notranje poškodbe.

Odlikovanja.

DUNAJ 6. (Kor.) Nj. Veličanstvo je blagovolilo milostno podeliti: Red železne krone I. razreda za vojno dekoracijo: v priznanje zmagovitega vodstva svojih korov nadvojvodi Josipu Ferdinandu, generalu konjenice Karlu Tersztyanskyju pl. Nadas, generalu pehote Hugonu Maixnerju pl. Zwienstein, fedcajgmajstru Pavlu Puhallo pl. Brlog, generalu konjenice Karlu baronu pl. Kirchbachu auf Lauterbach, feldcajgmajstru Ivanu pl. Friedlju; v priznanje izborne službe pred sovražnikom: generalu konjenice Deziderju Kolosvary pl. Kolosvar.

Vojno dekoracijo k redu železne krone I. razreda v priznanje zmagovitega vodstva svojega kora generalu pehote Blažu Schemua;

v priznanje izbornega službovanja pred sovražnikom generalu pehote Hermannu Kövessu pl. Kövesshaza; red železne krone II. razreda za vojno dekoracijo, oprostivši ga od pristojbine: feldmaršallajntantu Rudolfu Stöger-Steinerju pl. Steinstätten, poveljniku IV. pehotne armadne divizije Oskarju Wittmanu;

v priznanje izbornega službovanja pred sovražnikom generalmajorjema Rudolfu Kraussu in Alfredu Kochanowskiju pl. Korwinau; viteški križec Leopoldovega reda za vojno dekoracijo prosto pristojbine, v priznanje hrabrega in vspešnega zadržanja pred sovražnikom feldmaršallajntantu Edvardu pl. Kreyssa, poveljniku XIII. domobranske pehotne armadne divizije.

Holandski parnik »Nievland« zadel na mino in se potopil.

AMSTERDAM 5. (Kor.) Mali holandski parnik »Nievland« je zadel v soboto, ko je plul iz Goele v Rotterdam, na mino in se potopil. Posadka se je rešila.

Mine v švedskem prelivu.

KRISTIJANIJA 4. (Kor.) Oficijelno se naznanja, da so v prelivu med 51° in 52° severne širine položene mine in je istega torej smatrati zaprtim.

Amerikanska vlada se pritožuje pri angleški glede stroge cenzure.

KOPENHAGEN 6. (Kor.) Kakor poroča list »Politiken«, se je amerikanska vlada pri angleškem kabinetu pritožila glede cenzure brzojavk iz Amerike v nevtralne dežele, kot Holandsko in Dansko, in sicer s pripombo, da se uničujejo čisto nedolžne brzojavke.

»Independence Roumaine« proti hujskanju nekaterih listov.

BUKAREŠT 6. (Kor.) Iz pisarenja nekaterih glavnostnih listov zaključuje »Independence Roumaine«: Agitacija enega dela javnega mnenja naj bi pri sedih vzbudila vero, da je konflikt med narodom in vlado neizogiben. V očigled patrijotičnemu mišljenju celokupnega naroda pa ta sramotna izzivanja ne pridejo do nobene veljave. Patrijotizem, ki je bil samo za hip zapeljan od hujskačev, zaničuje anarhistično hujskanje, ki nasprotuje narodnostnim interesom rumunskega plemena.

Potres na Grškem.

CARIGRAD 5. (Kor.) Dopolnilna uradna poročila o zadnjem potresu pravijo, da se je v Sparti veliko hiš popolnoma podrla. Uradne sobe vojaške uprave, brzojavnega urada in posameznih svetovnih dobrodelnih zavodov so se deloma podrla. 248 oseb je bilo ubitih. Po potresu je nastal ogenj, ki je uničil 18 hiš in prodajaln.

V Burdurju je bilo nekaj delov mesta povsem razdanih. Človeških žrtev je v Burdurju okoli 2000. Tudi veliko ranjenih. Potres je povzročil tudi v Egherdirju precejšnja škoda. V Ulub Orlu so bile 4 osebe ubite in 5 ranjenih.

Kolera.

DUNAJ, 6. (Kor.) Sanitetni oddelek notranjega ministrstva javlja: 6. oktobra se je ugotovil po en slučaj azijske kolere v Tešinu v Sleziji, v Krakovem in Novem Sandecu v Galiciji. V prvih dveh mestih sta obolela vojaka, v Novem Sandecu pa neki lokomotivski kurjač.

Adolf Josip knez Schwarzenberg PRAGA 6. (Kor.) Adolf Josip knez Schwarzenberg je danes zjutraj na gradu Libežiti v starosti 82 let umrl.

Adelina Patti o svojem bivanju v Karlsbadu. KARLSBAD 6. (Kor.) Od Adelina Patti je prišla danes preko Italije semkaj brzokajka, v kateri kategorično izjavlja, da je bila toliko sama kot vsi drugi Angleži v Karlsbadu zelo postrežljivo vsprejeta in da je storila potrebne korake, da se nasprotne trditve v angleških listih popravi.

Zborovanja za mir v Ameriki. NEWYORK 5. (Kor.) Pri nekem zborovanju v prilogi miru je rekel včeraj Bryan, da predsednik Wilson nemirno čaka prilike, da bi storil priprazenih državah nove korake, da bi vojskujoči se narodi prišli do mira.

Včeraj so bile vse cerkve in sinagoge zelo močno obiskane. Danes so jutranji listi polni mirovnih propovedi newyorškega nadškofa, kardinala Farveya, pasttorjev in rabinarjev.

Tudi v drugih delih dežele so bila zborovanja v isto svrhu. Grofica Waldburg-Zeil porodila hčerko. WALLSEE 6. (Kor.) Hčerka nadvojvode Frana Salvatorja, grofica Elizabeta Waldburg-Zeil je povila hčerko. Mati in otrok se počutita dobro.

Zrbanje avstrijske državne razredne loterije. DUNAJ, 6. (Kor.) Srečka števil. 62.383 dobi 60.000 kron, srečki števil. 52.350 ter 67.970 vsaka po 10.000 kron, srečka števil. 156.298 pa 5000 kron.

Zitni trg. DUNAJ, 6. (Kor.) Pšenica in rž nesprenjeno, ječmen trdno, koruza mirno, oves vzdržljivo.

RATISLAVA, 6. (Kor.) Pšenica 24.10, rž 21.80.

Sličice iz vojne.

Nevarna brzojavna služba. Srbi so začeli dne 16. in 17. avgusta obstrlejevati hrvatsko mesto Klenak, ki leži na levem bregu Save ravno nasproti Šabcu. Granate so začele frčati preko Save in udarjati v hiše, ki so se rušile druga za drugo. Prebivalstvo je pobegnilo. Na tamšnjem uradu so bili nameščeni štirje poštni uradniki. Eden teh uradnikov je obolel že takoj za prvimi strelji, ostali trije pa so tudi kmalu nato izginili. V uradu ste ostali samo dve gospodični, odpraviteljica Hata Gregurličeva in pomožna uradnica Eva Baračeva, ki ste vkljub eksploziji granat vztrajali na svojih mestih ter vestno opravljali svojo službo. Na železniški postaji v Klenaku je imel brzojavno službo rezervni praporščak Rudolf Bier in je moral, ker so uradniki pobegnili, voditi tudi službo v poštnem uradu, s čimer si je pridobil velike zasluge, ker je sporočal svojemu pristojnemu poveljništvu zelo važne vesti. Opravljati pa je mogel to dvojno službo v tako težavnem položaju le zato, ker ste pogumno, kakor on sam, vztrajali na svojih mestih tudi omenjeni gospici. Pristojno poveljništvo ni ničesar vedelo o teh razmerah in je mislilo, da je v Klenaku vse v najlepšem redu. Šele ob izročitvi nekega povelja, ko so vprašali praporščaka, ali bi ne mogel oddati povelja potom poštnega brzojavnega urada, se je izvedela stvar. Praporščak Bier je namreč odgovoril, da še ne ve, ali bo mogoče oddati dalje povelje, ker je za oba urada popolnoma sam in sta poleg njega le še dve gospici, ki opravljate službo.

Srbi da živahno obstrlejavajo Klenak in da je pravkar udarila granata ob hišo, v kateri se nahajala. Izredno važno povelje se je ipak oddalo pravočasno na določeno mesto. Vsi trije: praporščak in obe gospici, so bili predlagani za odklikovanje. Splošno priznanje in občudovanje se izkazuje zlasti obema gospicama, ki ste tako junaški vztrajali na svojem mestu, dočim so njuni moški tovariši pobegnili.

Upad Rusov na Ogrsko.

Ubežniki iz Marmaros - Szigeta v Budimpešti.

Iz Marmaros - Szigeta je dospelo v Budimpešto 2500 ubežnikov, pretežno iz revnejših slojev. Glede ubežnikov je bilo danes pri županu dr. Barczyju posvetovanje vodilnih krogov glavnega mesta, kjer se je sklenilo, da bo prestolnica skrbela za ubežnike na ta način, da se jim nakažejo potrebna denarna in živilna sredstva ter stanovanja po šolah.

Ubežniki so zapustili Marmaros - Sziget v noči od petka na soboto. Že prej so oblastva razglasila, da se ni ničesar bati in da se bo prebivalstvo o prihodu Rusov pravočasno obvestilo. V imenovani noči so se podali ubežniki na kolodvor, kjer jih je čakal neskončno dolg vlak. Županski urad, davkarija in bančni uradi so mesto zapustili že dva dni poprej in se preselili v Huszt. Trgovci so že prejšnje dni pospravili svoje blago in ga odpeljali. Imovitejši sloji so bili že tudi prej odšli.

Navzlic uradnim poročilom glede izpraznenja mesta pa je precejšnje število prebivalstva mirno pričakovalo Ruse. Župan Szöllösy je rekel, da mesta ne zapusti prej, dokler mu poveljnik sovražnih čet ne zahteva, da se bo v mestu in prebivalstvu prizaneslo.

V petek se je celi dan slišalo grmenje topov od Nagyboska sem. Prva ruska četa je prišla v petek zvečer ob sedmi uri v mesto. Bila je to stotinja kozakov, kateri je poveljeval en častnik. Župan in višji rabinec sta šla za odposlanstvom, sestoječim iz štirideset meščanov, ruski četi nasproti. Župan je nosil mestno zastavo.

Župan je prosil ruskega častnika, da naj prizaneso mestu in prebivalstvu, ker je mirno in ni povoda za sovražno postopanje. Častnik mu je odgovoril, da se zvečer ne pogaja in da pojdejo ruske čete šele v soboto zjutraj skozi mesto, vendar pa da obljubi lahko že sedaj, da se nikomur ne zgodi nič zalega. Župan in odposlanstvo naj le gredo domov in vsaki naj ostane mirno na svojem domu.

To se je tudi zgodilo. Nato je jezdit kozaški oddelek skozi mesto ter pri tem vedno streljal v zrak. Streljanje je spravi lo prebivalstvo malo v strah, tako da so nekateri zapustili mesto še isto noč.

Domache vesti.

Padel je junak. Na severnem bojišču je našel unaško smrt g. Josip Milovčič, slušatelj pravoslovja in rezervni kadet v c. in kr. pešpolku št. 47, edini sin predsednika tržaškega deželnega sodišča, gosp. Josipa Milovčiča. Vrlemu branitelju domovine bodi lahka zemlja onstran Karpatov in časten spomin, visokospoštovanim starišem pa naše najgloblje sočutje!

Važna razzodba v jezikovnem pogledu. Na zasljanju pred sodiščem v Rumburgu v neki kazenski stvari je neka priča izjavila, da ne izpove v nemškem jeziku, da si je priznala, da pozna ta jezik. Zato jej je sodnik naložil globo 20 kron, oziroma 48 ur zapora. Svetovalska komora v Češki Lipi je potrdila to obsodbo z utemeljevanjem, da je odrekanje izpovedi v sodniškem jeziku istotoliko, kakor odrekanje pričanja sploh. Višje deželno sodišče v Pragi je izjavilo, da ne more razsoditi nadzorstvenim potom, ker proti odločitvi svetovalske komore ni nadaljen pravne poti. Na to je generalna prokuratura uročila na kasacijsko sodišče ničnostno pritožbo v varstvo zakona in to sodišče je razzodilo v nejavni seji, da se je s sklepom okrajnega sodišča v Rumburgu in s potrdilno razzodbo okrajnega sodišča v Češki Lipi kršil zakon. Zato se obe razzodbi razzjavljata. V utemeljevanju pravi kasacijsko sodišče: V predležemem slučaju gre edino le za odločitev v vprašanju, ali je upiranje priče, da ne izpove v nemškem jeziku, v zvezi z zahtevu, naj ga zasljišijo v češkem jeziku, smatrati naravnost za odrekanje pričanja? To vprašanje je treba zanikati, kajti sankcija § 160 kazenskega reda se ne da uporabiti

na upiranje priče, da ne izpove v kakem gotovem jeziku. Ta odločba zakona grozi s kaznijo le priči, ki se brez zakonitega razloga brani pričati, ali položiti pričevalno prisego. Jasno pa je, da upiranje priče, da ne izpove v kakem gotovem jeziku, nikakor ne pomenja potajevanje tega, kar ve o činu obtoženca, da to ni prikrivanje kaknega dokazilnega sredstva, niti kako oviranje zasledovanja resnice, marveč, v najslabšem slučaju, le oteževanje postopanja, morda pojav narodnega mišljenja na nepravem mestu. Pobjiranje ali prepredanje takih pojavov pa ni naloga § 160 kazensko-pravnega reda in tudi ne naloga kazensko-pravnega reda sploh.

Živnostenska banka nam sporoča: Dne 1. t. m. je praznoval generalni ravnatelj Živnostenske banke, gospod A. P. O. Ruzička, petindvajsetletni jubilej svojega delovanja v imenovanem zavodu. Nadravnatelj Ruzička je v finančnih krogih znana oseba in se mu pripisujejo velike zasluge za razvoj ne samo Živnostenske banke kot prvega reprezentanta češkega irgovskega denarništva, temveč tudi drugih denarnih organizacij na Češkem. Razun tega je deloval gospod ravnatelj Ruzička uspešno in inicijativno na polju češke sladkorne industrije in trgovine ter je povzročil ustanovitev praške blagovne borze, ki zavzema v oddelku sladkorja častno mesto na svetovnem tržišču. Klub uradnikov Živnostenske banke je izdal ob priliki jubileja slavnostno številko svojega »Vestnika«, v katerem so priobčeni interesantni članki izpod peres funkcionarjev Živnostenske banke in prijateljev jubilarita. Drugi češki listi prinašajo lajsna poročila o delovanju nadravnatelja Ruzičke na narodnogospodarskem polju in o slavnosti, ki sta mu jo priredila upravni svet in uradništvo Živnostenske banke. Jubilarit je prejel ta dan neštivilno čestitki iz javnih in privatnih krogov.

Dekliški »Trgovski tečaj« T. I. D. se otvori v prvi polovici oktobra.

Sprejema se učenke vsaki dan od 9. do 12 ure v T. I. D. ulica sv. Františka št. 2, I. nadstropje.

Učenke, ki stopajo v II. letnik se morajo istotako javiti.

Mesečni prispevek znaša K 4.30, katerega je pri vpisovanju za mesec oktober takoj vplačati.

Natančnejše podatke se poižve v društvenem uradu.

Opozarjamo, da se naj učenke priklase pravočasno, ker se jih pozneje ne bo sprejemalo. Začetek šole bude 15. t. m.

Izredna odborova seja tržaške ženske podružnice CMD se bo vršila v četrtek, 8 t. m. ob 5^h popoldne. Ker se bo razpravljalo, kaj in kako glede »Božičnice«, se prosi, da se seje udeležijo odbor polnoštevno. Istotčasno se vlnudno vabijo k seji gđ. učiteljice C. M. Šol.

O ranjenih odnosno bolnih vojakih. Predvčeršnjim, dne 5. t. m. so bili vsprejeti v pomožno bolnišnico v zavodu »Austro-amerikane« pod Škedenjem vojaki Viktor Jurkič od 15. stotnije 87. pešpolka, Martin Škoblar od 3. stotnije 37. pešpolka, Martin Bučič od 1. stotnije 37. pešpolka, Karel Peternel od 16. stotnije 97. pešpolka in Mihael Masarič od 6. stotnije 20. honvedskega polka; dalje vojaki 97. pešpolka Marcel Chianolo od 3. Fran Ples od 4., Josip Fornasaro od 6., Pompej Molest od 6., Alojzij Rijavec od 4. in Ivan Ziega od 4. stotnije. — Včeraj, dne 6. t. m. so pa bili sprejeti v to pomožno bolnišnico Peter Turina od 9. stotnije 22. pešpolka, Nikolaj Tretto od 4. stotnije 47. pešpolka, Ivan Muslavčič od 15. stotnije 87. pešpolka, Rudolf pl. Thianich, od godbe 32. pešpolka; dalje vojaki 97. pešpolka Edgard Sablič od 5. Ivan Buzdan od 11. Anton Mavrič od 1. in Gvidon Dapretto od 4. stotnije. — Ker so končali petdnevno opazovalno dobo, so bili puščeni iz pomožne bolnišnice v zavodu »Austro-americae« na dopust na svoje domove Viktor Cvetič, Ernest Ramer, Dominik Franolčič, Josip Verbanac, Peter Stokovac, Josip Padovan, Matej Cubin, Karel Žitko in Ivan Gruna. — Iz pomožne bolnišnice v prostorih društva »Austria« je

bil puščen na dopust na svoj dom Anton Rogovič od 10. stotnije 7. pešpolka; iz pomožne bolnišnice v prostorih nemškega televadnega društva »Eintracht« je pa bil puščen na dopust do popolnega okrevanja poročnik 4. bosansko-hercegovskega pešpolka Bogomir Zgaga.

Včeraj popoldne je dospelo z vlaki južne železnice v Trst šest vojakov, in sicer kadet 20. pešpolka Aleksander Slugars iz Lvova; kadet 61. pešpolka Anton Vovk iz Trsta, pešec 4. stotnije 97. pešpolka Redent Veršič, pešec 47. pešpolka Mihael Kalc iz Gropade, pešec 37. pešpolka Trifon Radinovič iz Trsta in pešec 47. pešpolka Ivan Dusica iz Oprtija. Dasiravno so imeli vsi dovoljenje, da gredo na dopust na svoje domove, so bij vendar vsi spravljani v pomožno bolnišnico v zavodu »Austro-amerikane« za petdnevno opazovanje.

Dva samomorilna poizkusa. Včeraj popoldne je šla 26letna Margareta Zecchin, stanujoča v ulici Rigutti, v obiske k neki svoji prijateljici, ki stanuje v ulici di Rena, in tam je v samomorilni namen spila nekoliko karbolne kisline. Pozvali so pa takoj k njej zdravnika z zdravniške postaje društva »Igea«, ki je nesrečnici izpral želodec in jo dal potem prepeljati v mestno bolnišnico.

Snoči, ob šesti uri, je neki krošnjar, kateremu se še ne ve imena, skočil s pomoča Sv. Karla v morje. Priskočili so pa pristanišni čuvaji, ki so ga s pomočjo dveh redarjev rešili iz mokrega elementa. Dotičnika so potem odvedli na policijski komisariat v ulici della Muda vecchia, kamor so pozvali zdravnika s pomožne postaje društva »Igea«, ki je nesrečniku podelil najnujnejšo pomoč in ga dal potem odpeljati v mestno bolnišnico. — Nesrečni kandidat smrti ni ves čas izpregovoril niti besedice.

V Restavraciji »Primorsko« pri Sv. Soboti se je nabralo za vdovo Tence iz Sv. Križa K 6.12; k temu dodal gostilničar g. Mihael Ignac in Ivanka Mihael K 2. Denar hrani uprava.

Za Rdeči križ.

Moštvo c. kr. finančne straže v Zavihah je izročilo upravi »Edinosti« za Rdeči križ K 27 in so darovali: Respicijer oddelkovodja Zidanik Ivan K 6, nadstražnik Rutar Anton K 6, nadstražnik Stranj Anton K 5, nadstraž. Čelihar Mihael K 5, stražnik Dobravec Karl K 3, stražnik Richtig Hubert K 2.

Izkaz darov

iz dne 6. septembra 1914. Darovali so: Kamis Hamade, Aleksandrija K 200, Orožniška postaja št. 7 v Bujah K 32, Albert G. Cosulich Mali Lošinj K 20, C. kr. podadmiral Ant. O. Cattinelli K 20, Andrej Klun K 5, N. N. K 10, N. N. K 10, N. N. 10, Peter Zaccaria K 4, Anton Berzin Sv. Sobotka K 2, Terezije Jenko, Škedenj K 8, Hektor d'Ettore K 5, Josip Zavinovich, Koper K 5, Artur Lazzarich K 10, Anton Bergomas K 2, Župni urad pri sv. Ivanu K 70, potom »Piccola« 245.64, Concetta in Mariuccia K 44.50.

V blagu: Angelina Baldo-Colojanni, N. N. Romoli Valerija, Levi Amalija, Penelopa Afenduli, Arnstein, Rudolf Brunner, Filip Brunner, Bueura, D'Heur, Dinkelspiel, Penelopa Demetrio, Ellbogen, Oskar plem. Escher, Frygessi, Ianesich, Olga Krausenek, Valentina Krausenek, g. a. pl. Hütteroth, Luzzatti, Andrea Lloyd, g. a. Mauer, Hedviga Natansky, Roza Nauen, Marija Notarangelo, Pavla Moretti, Ana Noerdlinger, Olga Renner, Linda pl. Sandrinelli, Klara Steiner, grofica Sordina, M. pl. Zahorsky, Gizela Auspitzer, Eksclenela Berghofer.

Vesti iz Goriške.

V proslavo cesarjevega godu je bil v soboto obhod mestne godbe, ki se je zvršil vendar enkrat brez nepotrebnih protislovenskih klicev. V nedeljo popoldne pa je bila v stolni cerkvi slovesna služba božja, ki so se je udeležili vsi goriški uradi. Opoldne pa je bil v občinskem parku promena koncert mestne god-

be, ki se je vršil v korist Rdečega križa. Koncert je bil zelo dobro obiskan in prejunc Rdeči križ zelo lepo vsoto.

Prav lepo je Gorica praznovala cesarjev god in reči moramo, da na najprimernejši način. V soboto so po mestu v lepo okrašenih vozovih požrtvovalno dame nabirale darove za vojake. Mlade in staro, vse prebivalstvo Gorice je tekmovalo v polaganju darov na oltar domovine. Vozovi so bili skoraj polni in uspeh je bil popolen. Tako je Gorica najprimerneje praznovala cesarjev god, čisto v smislu težnj presvitelega vladarja.

Zelo so se tudi odlikovali malčki v otroškem vrvcu v Malem domu. Vse, kar so imeli so poklonili vjakom in samo v denarju je bilo med njimi nabranih 12 kron. Pokazali so s tem najlepše, da so vredni sinovi očetov na bojišču.

Dobrotetni obhod. Kakor smo za stvar samo, tako pa tudi ne moremo trpeti, da se tako neusmiljeno mrcvari slovensčina. Pa nam je že ljubše nič, ko pa da ima nabit plakat tako grozno slovensčino. Tako smo brali ta plakat: V Soboti, 3. oktobra, dobrotetni koncert. Naj nam ne pride nihče z izgovorom, da je to tiskovna napaka, ker toliko poznamo tudi mi ustroj tiskarn, da vemo, da so take napake nemogoče, če le eden pregleda tekst. Toliko napak, v tako kratkem stavku je le posledica omalovaževanja slovensčine, kar pa naj čim prej zgine!

Na račun vojakov so se hotele dobro imeti tri malopridnice in so v ta namen vporabile zadjo soboto. Na roko so dale črnorumeni trak, nato so pa pobirale po hišah »darove za vojake«. Nabrale so že precej blaga, ko jih je dosegla roka pravice. Ljudje, darujte le, če nabirajo osebe, ki so v to tudi upravičene. Vsako zlorabljanje humanitarnih institucij pa naznanite nemudoma. Take škodljivce je treba iztrebiti in jim za vedno onemogočiti njih zločinsko obrt.

MALI OGLASI: so računajo po 4 stot. besedo. Mestno ti-kane besede so računajo enkrat več. Najmanjša: pristojbina znaša 40 stotink.

Meblovana soba zračna, se odda takoj v najem gospodu ali gospinji v ulici Commerciale št. 11, III. nadst. 4000

Jajca štajerska po 7, 8, 9 vinarjev komad. Piščanci po K 1.80. Kokoši po 2 K kilogram. Carducci 39 Ronco 6, Kandler 8. 821

Tropine okrog 20 kvintalov ima na Katinari.

Kletarstvo pri Pobjegih poleg Koprja ima za prodati razne vrste belega in črnega vina kakor tudi tropinovec. 1032

Vinski sodi (3-11 hektolitrov) so na prodaj pri Jernejju Kralj, gostilničarju v Trebbah. 1082

Na prodaj ima Anton Černe v Tomaju št. 10 petnajst lepih prašičkov ter 12 hektolitrov torana prve vrste. 1076

Kdor da kaj na dobro okusno do-mačo kuhinjo, ta zahaja v GOSTILNO BONVECCHIATTI, ul. Carlo Ghega št. 17. Eksportno Budjejeviško pivo. 1063

Dunajske in kranjsko klobase vsaki dan sveže 18 komadov za kron 1.--. BUFFET SUBAN, ulica San Sebastiano št. 6. 1042

Štivilja zmožna, praktična v izdelovanju angleških oblek in bluz se priporoča. Zmožna cene. — Ulica Acquedotto 58, vrata 19. 1085

Išče se zastopnik filijalne svetovne trdike — Mesto primerno tudi za gospo. Sprejeto se tudi nosče na dom Trst, ul. Chiozza 50, pritrilje. 1044

Izkusena bablca se priporoča cenjenim gospem, Sprejeto se tudi nosče na dom Trst, ul. Chiozza 50, pritrilje. 1044

Odda se takoj meblirana sobica gospelj, na željo tudi hrana. Ulica Commerciale št. 9, III. nad., vrata 37. 402

Odda se takoj meblirana soba, na željo tudi hrana. Soba pripravna za gostvo v pokoji ali gospodino. Ulica Commerciale št. 9, III. nad., vrata 37. 4003

PODLISTEK

Vihar in tišina.

Prevaj iz tišine M. C.

„Nu, dobro! Ker si že tu, ti izročam torbico tvoje gospodinjne in porabim voz, da spravim svojo na dom.“

Rekel je to na njegov miren način ter je izročil potno torbo. Zapustil me je takoj po prihodu! Kaj je pomenilo to? Ali je vedel čemu sem ostala v Milano? Ali je odšel za vedno?

Te misli so hrumele nad-me tako strašljivo, kakor misel na smrt zločinca v trenutku, ko so ga prijeli. Ta misel mi je izsilila vsklík: „Welfard! Ali me zapuščaš?...“ in ker sem takoj uvidela, kako čudno je moje postopanje, sem dostavila: „Ali ne ostanete pri nas pri zajutruku?“

„Ne morem“, je odgovoril, ne pa da bi bil opazil moje razburjenje. „Že dva dni zamujam svoje ure. Pridem zvečer.“

„Dva dni!“ Podala sem mu roko mehanično, ne da bi mogla odgovoriti le eno besedo. Dva dni, o moj Bog! Kaj vse je mogel razkriti v teh dveh dnevih!

27.

Za vse pregrehe, ki jih morala obsoja, za vsako krivdo, ki jo zakon kaznuje, bi morala biti v zadostno kazen moralna muka, ki sem jo prestala tega dne! Občutila sem se ponižano napram Welfardu; občutila sem,

da je imel pravico, da me zaničuje. In jokala sem iz globine svojega srca. Mislila sem: Ali me danes zvečer poljubi, kakor je to storil pred mojim odhodom, in jaz mu ga vrnem, jaz, ki sem ga izdala, bom igrala Judeča — ponižam se do hlinavstva! Ali me ne poljubi, kakor mu je bilo sicer v navadi, in s tem mi bo hotel povedati, da ve vse; da se ne smatra več za mojega ženina. Da pa veruje v mojo poštenost in pričakuje od mene, da mu podam izjavo, ki sem mu jo dožnja. In jaz sem resno mislila na to izpoved. Ali naj mu res vse izpovem? Ali se nisem branila vzeti Makna, da se izognem temu? Maki ni bil nič drugega za-me, nego prijatelj. Da, toda prijatelj, ki sem ga sprejemala na skrivnem; prijatelj, od katerega sem pričakovala pismo z največjim hrepenenjem svojega srca. In za trenutek sem smatrala za neizogibno potrebno, da se izpovem Welfardu za vsako ceno.

Potem sem pristopila k oknu, opazovala mimo doče in si mislila, da morda komaj polovica teh poročenih žen goji tako nežno čustvo do svojega moža, kakor ga jaz do Welfarda v spoštljivem nagneju. Da je morda mnogo teh poprej ljubilo drugega, predno so tega vzele, in da se spominjajo tega; in vendar niso bile radi tega nič slabše soproge in njihovi možje niso bili radi tega nič bolj nesrečni, in nikdo jim ni ničesar očital radi njihovega prejšnjega nagneja, nikdo jih ni zaničeval. Mislila sem na mnoge dame iz mojega znanstva v podobnih razmerah, bile so to elegantne dame, ki jim ni družba ničesar očitala radi tega.

(Dalje)

Potrjim srcem dajeva na znanje vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da je naju preljudi in edini sin Josip Milovčič umrl junaške smrti na severnem bojišču v borbi za domovino. TRST, dne 7. oktobra 1914. Josip in Josipina Milovčič predsednik občinskega sodišča.